George

Tabăra de vară

1 Eu am așteptat cu nerăbdare vara că știam că o să vină tabăra cu multi italieni și să ne jucăm jocuri în italiană. Peste puțin timp a venit vara și tabăra începuse dar eu nu știam și ultimile 3 zile de tabără de la Amina, un coleg vine la mine și mi-a invitat să vin ultimile 4 zile de tabăra cu italieni, eu am acceptat invitația.

De dimineață m-am trezit și colegul meu a venit la mine să mergem la mașină. Doamnele acolo m-am (întâlnit) cu colegii mei și am plecat la sediu. Când am ajuns m-am întâlnit cu colegii de la Orașul Nou și italienii pregătiau coșurile și multe lucruri pentru activități, iar Denis ne-a prezentato pe Dile iar Alin pe o fată, o cheama Eliza și eu mam cunoscut cu multi italieni și după asta ne-am jucat un joc, să dansăm pe ziar și când cineva cădea ziarul se tot micșora iar eu cu Denis am rămas în finală cu Daniela și Andrei și după asta când am pierdut ne-am murdărit mâinile și am continuat pe toate până la ora 13:00 am plecat acas.

Ziua 2. Era ploie frig dar toți noi am plecat la sediu și m-am jucat în italieni și am învățat câteva cuvinte în italiană, ne-am (jucat un joc ciudat cu pelele și după asta) distrat super tare, dar una a fost după 30 de minute a trebuit să plecăm. Era foarte și ploua dar noi am plecat la școală și Orașu Nou cu Microbuzul și în sală ne-am jucat prinde mamă broasca și multe alte jocuri.

4 Am plecat toți de dimineață la Orașu Nou cu Daniela și după 5 minute a început să mergem

Non vedevo l'ora che venisse l'estate, perché sapevo che il campo sarebbe venuto con molti italiani, a giocare in lingua italiana. Gli ultimi 3 giorni del campo l'abbiamo fatto in Anina; mi ha avvisato un amico e sono andato.
Mi sono svegliata la mattina, il mio amico è venuto con me e son andato con l'auto della signora (ndr: Florentina). Alla sede mi sono incontrato con i miei amici di Orasul Nou; i volontari italiani preparavano la pittura e molte cose per le attività. Denis mi ha presentato Dile e Alin mi ha presentato una ragazza di nome Elisa, poi abbiamo giocato, abbiamo danzato. Io sono arrivato in finale con Daniela e Andrei. Ci siamo sporcati le mani con la pittura e alle 13 siamo andati a casa.

Il secondo giorno era un po' fredda ma tutti ci siamo incontrati in sede e abbiamo giocato molti giochi con i volontari italiani. Ho anche imparato qualche parola in lingua italiana. Abbiamo giocato un gioco strano con le mani che c'è piaciuto molto ma poi è giunta l'ora di tornare a casa.

Il terzo giorno abbiamo fatto attività a Bradet perché pioveva forte ed era freddo e i bambini di Orasul Nou sono venuti con l' autobus. In sala sport abbiamo giocato al gioco della rana.

Siamo andati a Orasul Nou a piedi di fretta per non rimanere indietro. Quando abbiamo saputo che i volontari sarebbero partiti abbiamo iniziato tutti a piangere per strada, fino a casa.

Voglio che la prossima estate abbiamo ancora la Tabara e che vengano i volontari italiani.

GEORGE

O vacanță de vară

Eu am venit din Olteenia și m-am bucurat că îl văd pe vărul meu și colegii mei.

Și am aflat de la Alin despre tabăra de vară.

Și l-am întrebat pe Alin dacă tot să vin și eu. Dar Alin a spus să o întreb pe doamna a răspuns da iar când a început tabăra, am venit la George să îi spun dacă vine.

George spune da și eu am spus să vină la 08:30 la mașină doamnei. George era la mașină mers cu colegii mei. Când am ajuns, am rupat-o pe Dile. și Denis s-a supărat și a vrut să mi dea un pumn. Dar Dile nu la lăsat și mă bată. Pentru că era prietenii lui. Noi ne-am în pă iat și eu mă rădeam cu George. Ui-a plă cut în pabăsă și vreau să mai văd voluntarii italieni, în special pe Dile.

MARIO O.

Vacanța de vară

Eu am venit din Oltenia și m am bucurat să l văd pe verișorul meu și pe colegii de la școală.

Am aflat de la Alin despre tabăra de vară. L am întrebat dacă pot să vin și eu, el a întrebat o pe doamna, aceasta a spus că pot veni și eu, când a început tabăra am venit la George să mergem împreună.

George mi a spus să fiu pregătit la ora 8,30 și să merg la mașina doamnei pentru că ea ne a dus cu mașina pe mine și pe colegii mei. Când am ajuns, am sărutat o pe Dile, Denis s a supărat și a vrut să mi dea un pumn. Dile nu l a lăsat să mă bată pentru că eram prieteni buni. Apoi ne am împăcat și râdeam cu George.

Mi a plăcut în tabără și vreau să mai văd pe voluntarii italieni, în special pe Dile.

Mario O. 8 ANI

Io sono arrivato dall'Oltenia e sono stato molto contento di vedere mio cugino e i miei amici di scuola.

Ho saputo da Alin della colonia estiva. Gli ho chiesto se potevo venire anch'io e lui ha chiesto alla signora (ndr: Florentina), e lei ha detto di sì. Quando è iniziata la colonia sono andato da George per venire insieme.

George mi ha detto di essere pronto alle 8:30 per andare in auto con la signora, che ci ha portati con la macchina. Quando sono arrivata ho salutato Dile; Denis si è arrabbiato e mi ha voluto dare un pugno. Dile non lo ha lasciato perché eravamo buoni amici. Poi abbiamo fatto pace e ridevamo insieme.

Mi è piaciuta molto la colonia e voglio vedere ancora volontari italiani, specialmente Dile.

Irina

Tabăra de vară

Tabăra de la noi a fost o experiență foarte plăcută pentru mine. În tabără am făcut multe activități: am căutat fotografii, ne-am jucat scaunelele muzicale, am făcut foarte multe activități.
Pentru mine cea mai frumoasă activitate a fost căutarea de fotografii. Eu m-am împrietenit repede cu voluntarii, dar cu Elena nu am crezut că o să mă împrietenesc, dar după 2 zile m-am împrietenit cu toți. Mie mi-au plăcut cel mai mult de Elena, Alessandro, Giulia, Dele și Kiara, Ginevra. Ma-am înțeles perfect cu ei.
Eu din această tabără am realizat prietenii multe și activități foarte plăcute. Este importantă această experiență pentru că învățăm lucruri noi despre alte culturi. Învățăm într-un mod mult mai plăcut despre cultura altor popoare.
Cea mai neplăcută experiență în tabără a fost când primii voluntari au plecat și au rămas ceilalți am plâns foarte mult când au plecat, dar nu puteam să mergem cu ei în Italia, dar au rămas ceilalți și noi ne am simțit bine cu Ginevra a fost favorita mea din tabără.
Eu drag Irina.
Aștept cu nerăbdare să mai vină.
Vă iubesc pe toți vă mai așteptăm.

Vizoran Irina
H.

Irina

Il campeggio d'estate

Il nostro campeggio è stato per me un'esperienza molto piacevole.
In campeggio abbiamo realizzato molte attività: abbiamo cercato delle foto, abbiamo giocato lele sedie musicali, abbiamo realizzato molte attività.
Per me la più bella attività è stata la ricerca di foto. Io ho fatto subito amicizia con i volontari, ma con l'Elena non ho creduto di fare amicizia ma dopo 2 giorni sono diventato amico di tutti. Misono piaciuti soprattuto di Elena, Alexandro, Giulia, Dile e Kiara, Gizelo. Mi sono inteso perfettamente con loro.
Io da questo campeggio ho realizzato molte amicizie ed attività molto piacevoli. È importante quest'esperienza poiché impariamo cose nuove riguardo altre culture. Impariamo in un modo molto più piacevole della cultura di altri popoli.
L'esperienza più spiacevole nel campeggio è stata quando i primi volontari sono partiti e sono rimasti gli altri ho pianto moltissimo quando sono partiti, ma non potevo andare con loro in Italia, ma sono rimasti gli altri con noi ci siamo sentiti bene con Giusela è stata la mia favorita dal campeggio.
Con affetto Irina.
Aspetto con impazienza che vengano ancora.
Vi amo tutti vi aspetto ancora.

Vizovan Irina

Eu am asteptat tabăra de vară cu nerăbdare am
stiut că o facem tabăra, dar n-am stiut că o să
vină italieni ne-a învățat unele jocuri noi și au fost și
jocurile frumoase am pictat ne-am pictat mâinile
și fetele, mie mi-a plăcut de o fată frumoasă pe care
o chemă Dile m-a învățat niste cuvinte în italiană
și niste jocuri și cu ceilalti italieni am avut o
legătură emoțională ♡♡♡♡ puternică și
nu (uitat) voi uita această experiență și mi-a plăcut
copii din Orașul Nou, m-au învățat un joc
nou cu cavaleri și Eliza m-a învățat un joc cu
palme, iar Gizela m-a învățat un joc foarte
frumos și din limbajul lor am înțeles ce vorbe-
-u, dacă nu înțelegeam prietenul meu Dragos îmi
traducea din italiană în engleză și română la
sfârșitul zilei am cântat un cântecel de rămas bun.
Venit timpul să plec italienii, ei ne-au strigat
numele ca să ne dea o foaie cu numele nostru și
pe la seria „Te iubim Mario", după aceea mi-a dat
foaia, mi-a venit să plâng și am făcut cercul de
de la revedere.
Îi aștept pe toți să revină la noi! ♡♡♡♡
♡♡♡

Mario ☆?

Vacanța de vară.

Eu am așteptat tabăra de vară cu nerăbdare, am știut că o să facem tabără, dar n am știut că o să vină italieni în număr mare.

Ei ne au învățat unele jocuri noi, au fost frumoase, am pictat, ne am pictat mâinile și fețele, mie mi a plăcut de o fată frumoasă pe nume Dile, m a învățat niște cuvinte în italiană și niște jocuri. Și cu ceilalți voluntari italieni am avut o legătură emoțională puternică și nu voi uita această experiență. Mi au plăcut copiii din Orașul Nou, m au învățat un joc nou cu cavaleri și Elisa m a învățat un joc cu palme, iar Gisela un alt joc frumos, din limbajul lor am înțeles ce spuneau, dacă nu înțelegeam prietenul meu Dragoș îmi traducea din italiană în engleză și română. La sfârșitul taberei am cântat un cântec de rămas bun.
A venit timpul plecării voluntarilor în Italia, ei ne au strigat numele și ne a dat o foaie cu numele nostru și pe ea scria "Te iubim Mario", după ce am primit foaia mi a venit să plâng și am făcut cercul de la revedere.

Îi aștept pe toți să revină la noi!

MARIO ȚIBULEAC

Ho aspettato la colonia estiva con impazienza, ho saputo che si faceva ma non sapevo che sarebbero venuti così tanti italiani.
Loro ci hanno insegnato alcuni giochi nuovi molto belli: ho pitturato, ho pitturato le mani e le ragazze. Mi è piaciuto molto una ragazza di nome Dile, lei mi ha insegnato alcune parole in italiano e alcuni giochi: con gli altri volontari italiani ho avuto una forte amicizia e non dimenticherò questa esperienza. Mi sono piaciuti i bambini di Orasul Nou; mi hanno insegnato un gioco nuovo con i cavalieri e Elisa mi ha insegnato un gioco con le mani; Gisella un altro gioco bello. Se non capivo le parole italiane il mio amico Dragos mi traduceva dall'italiano all'inglese e quindi in romeno. Alla fine ho cantato una canzone di addio.

È venuto il tempo della partenza dei volontari in Italia, loro hanno chiamato il nostro nome e ci hanno dato un foglio; nel mio era scritto " ti voglio bene Mario". Dopo aver ricevuto il foglio mi è venuto da piangere e abbiamo fatto un cerchio di arrivederci.

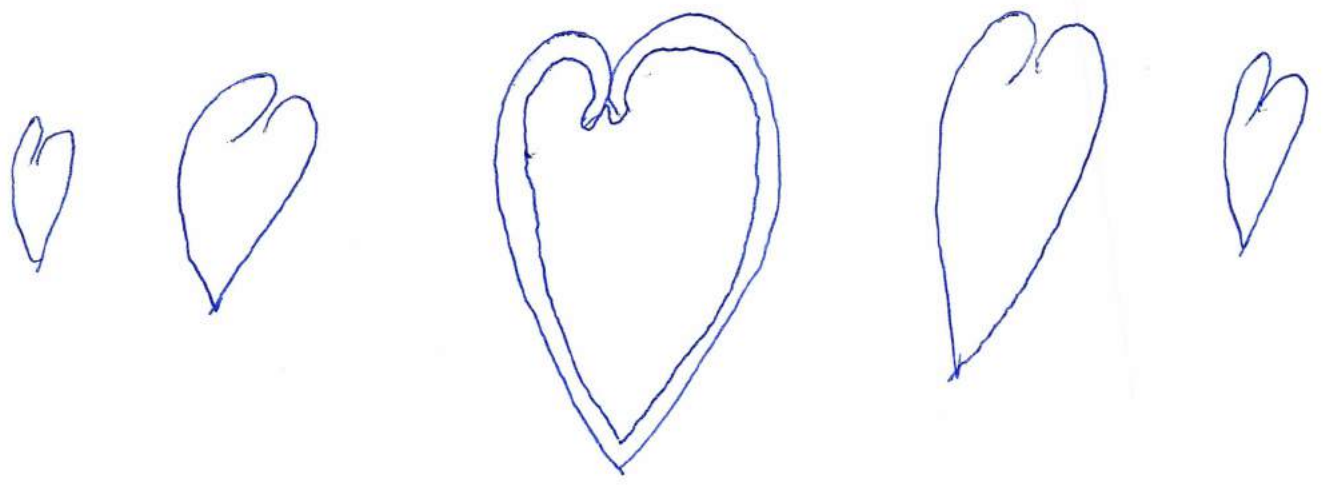
Li aspetto tutti che ritornino da noi.

Gordean Alin Valentin

Tabăra de vară

Eu am așteptat vara cu nerăbdare. Am fost cu toți foarte bucuroși. Am desfășurat foarte multe activități. Amintirile cele mai frumoase sunt: jocurile, muzica, concursurile, Ana jucat scaunele muzicale, rămânând tot cu mingea și multe altele. Mie mi-a plăcut cel mai mult de Elena, Dele și Gizela. Și mie mi-a plăcut dintre jocuri să rămânem cu mingea tinta, și să rămânem cu bila de pingpong în niște pahare. Când am venit cei de la Orașul Nou, am făcut tombolă cu premii. Legătura mea cu cei din Italia a fost mare. Când am fost în parc a fost minunat. Eu am rămas cu multe amintiri plăcute pe care nu le voi uita.

Când ne am despărțit de voluntari, și am început cu toți să plângem pentru că ne-am obișnuit cu ei și nu doream ca ei să plece în Italia. A fost o experiență minunată și foarte frumoasă, aștept ca ei să se întoarcă la noi, îi aștept cu brațele deschise. Îmi pare rău că au plecat.



TABĂRA DE VARĂ,

Eu am așteptat vara cu nerăbdare. Am fost cu toții foarte bucuroși, am desfășurat foarte multe activități.

Amintirile cele mai frumoase sunt jocurile, muzica și concursurile. Ne am jucat scaunele muzicale, nimerește ținta cu mingea și multe alte jocuri. Mie mi a plăcut cel mai mult de Dile și Gisela. Mo a mai plăcut jocurile: cu pahare și nimerește cu bola de ping pong. Când au venit copiii din Orașul Nou, am făcut tombola cu premii. Legătura mea cu cei din Italia a fost una strânsă. Am fost în parc cu ei și ne am jucat frumos. Am rămas cu multe amintiri plăcute pe care nu le voi uita.

Când ne am despărțit de voluntari, am început cu toții să plângem pentru că ne am obișnuit cu ei și nu doream ca ei să plece în Italia.

A fost o experiență minunată și foarte frumoasă, aștept ca ei să se reîntoarcă la noi, îi aștept cu brațele deschise. Îmi pare rău că au plecat.

LEORDEAN ALIN VALENTIN

Ho aspettato l'estate con impazienza. Siamo stati tutti molto felici, abbiamo fatto un sacco di attività.

I ricordi più belli sono i giochi, la musica e i concorsi. Abbiamo suonato le sedie musicali, abbiamo colpito la palla e molti altri giochi. Mi sono piaciute molto Dile e Gisela. Mi piacevano i giochi: con gli occhiali e colpendo il ping pong. Quando i bambini di Orasul Nou sono arrivati, abbiamo fatto la lotteria.

La mia amicizia con gli italiani è stata vicina. Ero nel parco con loro e abbiamo giocato molto bene. Ho molti ricordi piacevoli che non dimenticherò.

Quando ci siamo separati dai volontari, tutti cominciarono a piangere perché abituati a loro e non volevamo che andassero in Italia.

E 'stata un'esperienza meravigliosa e bella, mi aspetto che tornino a noi, li aspetto a braccia aperte. Mi dispiace che siano partiti.